

ПРИЛОЖЕНИЕ

Предварительный проект международной конвенции о защите журналистов в опасных командировках

Высокие Договаривающиеся стороны,

принимая во внимание, что Всеобщая декларация прав человека провозглашает в статье 19 право каждого человека на свободу убеждений и на свободное выражение их, откуда вытекает право искать, получать и распространять информацию любыми средствами, независимо от государственных границ,

принимая во внимание, что важно содействовать праву на получение полной, объективной и лояльной информации,

принимая во внимание, что пресса играет в этом отношении ведущую роль,

принимая во внимание, что поиск информации подразумевает, что журналисты могут оказаться в опасных ситуациях, когда они исполняют свои обязанности, находясь в командировках в районах, где существуют вооруженные конфликты,

принимая во внимание, что необходимо предоставлять достаточную защиту в периоды вооруженного конфликта тем лицам, признанная роль которых состоит в сборе информации, предназначенней для распространения органами информации,

принимая во внимание, что без ущерба для применения Женевских конвенций от 12 августа 1949 года ^a необходимо при настоящих требованиях профессии журналиста гарантировать всем категориям журналистов эффективную защиту, когда они находятся в опасных командировках,

договорились о следующих положениях:

Статья 1

Настоящая Конвенция применяется к журналистам, которые выполняют опасные задания и которые имеют предусмотренное ниже, в статье 3, охранное свидетельство,

Она не относится к военным корреспондентам, указанным в положениях Женевских конвенций от 12 августа 1949 года.

Статья 2

В настоящей Конвенции под термином «журналист» понимаются все корреспонденты, репортеры, фотографы, кинооператоры и технический персонал прессы, которые выступают в этом качестве в силу закона или практики своей страны — члена Организации Объединенных Наций или специализированного учреждения или Международного агентства по атомной энергии или любого другого государства — участника Статута Международного Суда или участника настоящей Конвенции.

Под термином «опасная командировка» понимается всякая комендировка, выполняемая в районах, где существует вооруженный конфликт, независимо от того, носит он или нет международный характер, с целью сбора информации, предназначенней для распространения средствами общественной информации.

Статья 3

Журналист, который должен выполнять опасную комендировку, может иметь охранное свидетельство.

Это свидетельство выдается ему Международным профессиональным комитетом защиты находящихся в опасных комендировках журналистов, состав и задачи которого определены в протоколе, приложенном к настоящей Конвенции.

Статья 4

Действительность охранного свидетельства ограничена определенным географическим районом и предусмотренной продолжительностью комендировки.

Оно удостоверяет статус журналиста, в нем также сообщаются в соответствии со статьей 2, выше, необходимые

^a United Nations, *Treaty Series*, vol. 75 (1950), Nos 970—973

данные; в нем, в частности, имеется фотография последнего и указаны его имя, дата и место рождения, постоянное местожительство и гражданство.

Статья 5

Все стороны вооруженного конфликта признают действительность охранных свидетельств, выданных Международным комитетом.

Этот последний обеспечит широкое распространение образца удостоверения, а также отличительного значка, предусмотренного в нижеследующей статье.

Статья 6

При исполнении опасной комендировки журналист, обладатель охранных свидетельств, должен предъявлять его при всех обстоятельствах и в особенности по просьбе всех компетентных органов.

Журналист, обладатель охранных свидетельств, может также по своему усмотрению носить легко опознаваемый отличительный значок, подробное описание которого устанавливается Международным комитетом.

Статья 7

Государства — стороны настоящей Конвенции и участники конфликта должны:

1) признавать, в соответствии с положениями статей 2, 3 и 4, выше, журналистами лиц, обладающими охранными свидетельствами;

2) предоставлять им возможность удостоверить свою личность;

3) предоставлять им ту же личную защиту, что и своим журналистам;

4) признавать, в случае интернирования, что применяются правила обращения с интернированными, содержащиеся в Женевской конвенции о защите гражданского населения во время войны от 12 августа 1949 года ^b;

5) предавать гласности решение об интернировании;

6) предавать также гласности всю информацию, касающуюся раненых или умерших журналистов.

Предание этих фактов гласности может осуществляться всеми соответствующими средствами самым быстрым и наиболее эффективным образом и предпочтительно через Международный комитет Красного Креста или любой орган системы Организации Объединенных Наций, с тем чтобы можно было без промедления уведомлять Международный профессиональный комитет защиты журналистов, находящихся в опасных комендировках.

Статья 8

Применение настоящей Конвенции не имеет юридического эффекта на положение участников конфликта.

Статья 9

Настоящая Конвенция не затрагивает национальных правил, касающихся пересечения границ, передвижения и пребывания иностранцев.

Статья 10

Ни одно из положений настоящей Конвенции не может истолковываться как затрагивающее положения Женевских конвенций от 12 августа 1949 года.

1598 (L). Доклад Комиссии по правам человека

Экономический и Социальный Совет

принимает к сведению доклад Комиссии по правам человека на ее двадцать седьмой сессии ⁶⁹.

**1771-е пленарное заседание,
21 мая 1971 года.**

^b Там же, № 973.

⁶⁹ Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, пятидесятая сессия, Дополнение № 4 (E/4949).